



FØÐINGAR

17. október fingur Sigbritt & Hogni Hansen, Klaksvík, ein son. Hann var 57 cm langur og vigaði 4780 gr.

2. desember fingur Hanna Olsen og Pauli Danielsen, Hógvík, eina dóttur. Hon var 54 cm lang og vigaði 4110 gr.

4. desember fingur Hallgerð L. og Jóhan Hendrik Mohr, Klaksvík, eina dóttur. Hon var 53 cm lang og vigaði 3475 gr.

6. desember fingur Salmina Arnholdson og Janus Mortensen, Keypmannahavn, ein son. Hann var 58 cm langur og vigaði 4870 gr.

8. desember fingur Oddbjörg Højgaard og Hjalmar Frederiksen, Tórshavn, ein son. Hann var 58 cm langur og vigaði 4500 gr.

8. desember fingur Kristfríð og Marni Tyril, Norðragøtu, eina dóttur. Hon var 51 cm lang og vigaði 3800 gr.

8. desember fingur Paula úr Gørðum, Skopun, og Alexander Jespersen, Sandi, ein son. Hann var 56 cm langur og vigaði 4380 gr.

9. desember fingur Annika í Garði og Rasmus Patursson, Kirkjubæ, eina dóttur. Hon var 56 cm lang og vigaði 4080 gr.

9. desember fingur Eyðna Jóhannsen, Vestmanna, og Napoleon T. Joensen, Tórshavn, ein son. Hann var 54 cm langur og vigaði 3480 gr.

10. desember fingur Mariann Solmund og Sini Gaard,

Vestmanna, eina dóttur. Hon var 50 cm lang og vigaði 2900 gr.

11. desember fingur Anna Maria Justesen og Eyðun Gaard, Tórshavn, ein son. Hann var 48 cm langur og vigaði 3000 gr.

11. desember fingur Helen Dam og Poul Augustinus, Vági, ein son. Hann var 52 cm langur og vigaði 3500 gr.

12. desember fingur Evi og Anfinn Nielsen, á Bornholm, ein son. Hann var 54 cm langur og vigaði 4220 gr.

12. desember fingur Jóhild Ziskason og Hildibjartur Hansen Tórshavn, ein son. Hann var 55 cm langur og vigaði 4275 gr.

12. desember fingur Malan og Jens Christian Guttessen, Tórshavn, eina dóttur. Hon var 56 cm lang og vigaði 3550 gr.

13. desember fingur Katrin og Andrias Reinert Samuelson, Hógvík, ein son. Hann var 51 cm langur og vigaði 3750 gr.

14. desember fingur Edla og Pauli Jarnskor, Norðragøtu, ein son. Hann var 50 cm langur og vigaði 3075 gr.

14. desember fingur Kristvar og Tóllakur Joensen, Norðragøtu, ein son. Hann var 55 cm langur og vigaði 3400 gr.

15. desember fingur Morid og Marner Jacobsen, Argum, ein son. Hann var 56 cm langur og vigaði 3900 gr.



KIRKJUR & SAMKOMUR

Gudstænastur 3. sunnudag í advent

Christianskirkjan: Niels Pauli Danielsen kl. 11.

Kl. 20.30 jólakonsert, Henning Bøgesvang
Havnar kirkja: Henning Bøgesvang kl. 11. Talvan gongur fyrri Føroysku Sjómanskirkjuna

Vestmanna: 100 ára hátíðargudstænasta kl. 11. Talvan gongur í Kvívíkar kirkju fyrri kirkjuna

Rituvík: Jónsvein Bech og Jákup Kass kl. 11. Hátíðargudstænasta í sambandi við 40 ár á dag kirkjunnar, nýggja kirkjuklokkan tikin í brúk, altargongd. Kl. 16: Teir nýggju lestrarir við felagsangi og Tofta sangkóri, andakt v/ Jákup Kass. Aftan á verður boðið til borðhald í miðstjórnarhúsinum

Glyrtar: Jólakonsert kl. 21 við Eystankórinum

Leirvík: Peter O. K. Olofson kl. 12. Altargongd.

Skriftarmál kl. 11.40

Víðarvík: Erlend Beder kl. 12

Vesturkirkjan: Kjartan Mørkøre, altargongd

Argir: Hogni Poulsen

Gjógv: Emil Olsen kl. 12, messa

Funningur: Emil Olsen kl. 16, ljósmessa

Hvalba: Bjarni Bæk innsetir Andreas Andreassen sum

sóknarprest í Suðuroyar Norðara Prestagjaldi

Tvøoyri: Jógvan Fríðriksson kl. 18. Vit syngja jólini inn. (Eingin lestur kl. 11)

Skálavík: Jákup R. Hansen kl. 12

Oyndarfjørður: Petur Martin Rasmussen kl. 12

Vágur: Kl. 16 jólasanglata við Ljómi

Deyvagudstænasta

við Jónsvein Bech verður í Vesturkirkjuni í dag kl. 14

Frelsunarherurin, Tórshavn

Sunnudagin kl. 11: Morgunmøti og sunnudagsskúli.

Sunnukvöldið kl. 18: Vit syngja jólini inn.

Rhema, Tórshavn

Møti verður sunnumorgunin kl. 10.30. Møti mikukvöldið er avlýst.

Nardussamkoman, Tórshavn

Sunnukvöldið kl. 18 verður evangeliskt møti í Deyva-

húsinum »Effata«, Íslandsvegur 10.

Mikukvöldið kl. 20 verður møti í heimunum.

Samkoman Sion, Vágur

Sunnudag kl. 11.00: Morgunmøti. Sunnukvöld kl. 18.00:

Evangelískur fundur. Mánakvöld kl. 20.00: Bónar fundur.

Frelsunarherurin, Vági

Sunnukvöldið kl. 19: Vit syngja jólini inn.

Missionshúsið í Sumba

Møti sunnukvöldið kl. 18 v/ Arna Kjaerbæk og Kaj Ey-

vindsson.

Missionshúsið á Sandi

Jólatræið verður tendrað sunnudagin kl. 17.30. Børnini

ganga luciagongd og syngja. Innsavning til Sunnudags-

skulan.

Keldan, Skálafirði

Leygarkvöldið kl. 21: Ópið hús. Sunnudagin kl. 17: Barna-

jólafeist.

hækkaður, hvørt fjall og hvør brekka skulu verða lækk-

að; hólarir skulu verða ein slætti og heggjarir nír fløtur.

Dýrd Harrans skal birtast, og átt hoid skal fáa tað at

siggja, tí at muður Harrans hevur talað. Hóyr tað sigur:

»Rópa!« Og eg svari: »Hvat skal eg rópa?« »Alt hold er

gras, og allur yndisleikur tess sum blóma á mar kini.

Grasið visnar, blóman fólmar, tá ið andi Harrans blæs

úr tey. Sanniliga, menniskjan er gras. Grasið visnar, blóm-

an fólmar, men orð Guðs vairs stendur allar ævir.

Hetta heilaga evangelið skrivur Lukas

evangelistur, 1. kap. 67. v. og út.

Og Sakarias, fadir hansara, varð fyltur av heilagum

anda, og hann profetaraði og mælti: »Lovaður veri Harr-

in, Guð Israels, tí at vitjað hevur hann fólk sitt, og loyst

hevur hann tað út; og reist hevur hann okkum eitt frels-

unnar horn í húsi Dávids, tænaara síns; soleiðis sum

hann av fyrndartíð hevur talað við munni hinna heilag

Livsins Orð

Barnamøti verður leygardagin kl. 17 í Stokkastovuni. Øll børn eru vælkomn.

Møti verður sunnumorgunin kl. 10.30 í Stokkastovuni. Øll eru vælkomn.

Malta, Hirtshals

Sunnudag kl. 11: Breyðbróting. Kl. 13: Sunnudagsskúli. Kl. 18: Evangelískur fundur. Mikukvöld kl. 20: Bónar- og uppbyggjarmøti. 2. hvønn hósadag: Kristiligur fundur á Norðna Eftirskúlanum í Hygum. 2. hvønn friggjadag kl. 19.30: Kristiligur fundur í Sædding C.entrinum, Sædding Esbjerg. Øll eru hjartaliga vælkomn til hesi møti.

Samkoman Malta í Hirtshals

Evangeliska Røddin

Odense. Føroyska sendingin frá Odense Radio hoyrist hvønn mikudag kl. 16.40, danska tíð, á FM 107,1 MHz.

Kristnastova

Birmavej 36, København S, tlf. 31 55 18 09 /

fax 31 58 61 49.

Friggjakvöldið kl. 20 er kristiligur fundur. Sunnumorgunin kl. 11 er samkomufundur við breyðbróting og sunnudagsskúli kl. 12.30.



TILTØK

AA-fundir

verða leygardagin kl. 17 og 22.30 í Uppistovu.

Sunnudagin kl. 11 og kl.

17 opin fundur í Uppistovu.

Øll eru vælkomn.

Mánakvöldið kl. 20 í

Uppistovu.

Jólatræið í Streymnesi

verður tendrað í kvöld, 15.

des., kl. 21.00. Jan á Høga-

ryggi, bygðaráðsformaður,

flytur framrøðu og sangkór

fer at syngja jólasálmar.

Jólatræið í Hvalvík

verður tendrað í kvöld, 15.

des., kl. 21.30. Jan á Høga-

ryggi, bygðaráðsformaður,

flytur framrøðu og sangkór

fer at syngja jólasálmar.

Føroyingafelagið

í Aalborg

Ópið er hvørt mánakvöld

og hvørt mikukvöld og ann-

aðhvørt týskvöld og hós-

kvöld. Hvønn leygardag er

opið fyrri børnum frá kl. 11-

15.

Hvørt leygarkvöld er opið

hús frá kl. 22-02.

Føroyingafelagið

í Aalborg

Lille Kongensgade 10

(í garðinum á 1. hædd)

Javni

Skrivstovan er stongd í desember. Ringjast kann til tlf. 14827 ella 16510. Ópið aftur 3. januar 1996.

Frá Samljóð

Leikurin »Barnajoi« verður sýndur í Samljóð sunnudagin 17. des. kl. 17 og kl. 19. Børnini syngja jólasálmar. Kostnaður: vaksni 40 kr., børn 20 kr.

Margarinfabrikkin

– virkishús fyrri børn og ung

Ópið er soleiðis:

Børn (9–13 ár) mánad.-

friggjad. kl. 13.00–17.00.

Ung (14–25 ár) mánad.-

hósadag kl. 19.00–23.00, og

friggjad.-leygard. kl. 21.00

–03.00.

Førcyahúsið

í Keypmannahavn

Frá 1. nov. eru upplating-

artíðirnar í kaffistovuni

broyttar. Ópið er nú hvønn

dag frá kl. 15 til 19. Tó so, at

leygardag er stongt og at tá

tiltøk eru, er kaffistovan

opin longri út á kvöldið.



ANDLÁT

7. desember

Børge Strøm, Tórshavn.

9. desember

Anna Joensen, ættað av Skála, búsitandi á Amager,

84 ára gomul.

10. desember

Dánjal Nybo, Hesti, 81 ára gamal.

Ólavur Edvinsson, Sandi, búsitandi í Torleivshøvn

í Íslandi, 61 ára gamal.

12. desember

Martha Simonsen, Fuglafirði, 85 ára gomul.

13. desember

Lena Lydersen, Klaksvík, 95 ára gomul.

DAGSINS
TEKSTUR

3. sunnudag í advent

Henda heilaga lestin skrivar Jesaja profetur, 40. kap. 1–8. v.

Troystið, troystið fólk mitt! sigur Guð tykkar á. Talið blidliga til Jerúsalem og boðið henni, at stríð hennar á er á enda, at sekt hennar er gordin, at hon hevur fingið tvífalt av Harrans hond fyrri allar syndir sínar. Hóyr, tað rópar í oyðimørkini: »Greiðið gotu Harrans, ruddið Guði várum veg í oyðimørkini! Hvør ein dalur skal verða

profeta sína: Frelsu frá fingindum vár um og frá hondum alra teirra, sum okkum hata; til tess at inna miskunnu móti fedrum várum og minnst hin heilaga sáttmála sín, eiðin tann, sum hann svór Ábr ahami, fadir várum, at hann vildi veita okkum, at vit, bjargað úr hondum finginda vára, óttaleys máttu tæna honum í heilagskapi og rættvísi fyrri Ásjón hans allar dagar várar. Og tú víð, litla barnið, skalt verða nevndur profetur hins hægsta; tí at tú skalt ganga undan fyrri Ásjón Harrans, at bugva út vegir hans, at geva fólk hans kunnleika um frelsu í fyrigeving synda teirra, fyrri Guðs várs mildu miskunnar sakir, sum sólaris av høgum himni hevur vitjað okkum víð, at lysa fyrri teimum, sum sita í myrkri og skugga deyðans, at beina fotum vár um inn á friðarleið. Men barnið zaks og vort sterkt í andanum; og hann var í oyðimørkini inntil tann dag, tá ið hann steig fram fyrri Ísrael.